

## تقرير فحص

الموقرين

إلى السادة / مساهمي البنك العربي الوطني  
( شركة مساهمة سعودية )

لقد فحصنا قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة المرفقة للبنك العربي الوطني ( البنك ) وشركته التابعة كما في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨، وقائمة الدخل الموحدة لفترتي الثلاثة والستة أشهر المنتهيتين في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨ والقوائم الموحدة للتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية بما في ذلك الإفصاحات التابعة لها من (١) إلى (١١) لفترة الستة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ. لم نقم بفحص الإفصاح رقم (١٢) بما في ذلك البيانات المشار إليها والمتعلقة بالإفصاحات الخاصة ببازل (٢) حيث أنها لا تقع ضمن نطاق أعمال الفحص الذي قمنا به.

### مسؤولية الإدارة بشأن القوائم المالية الموحدة

إن هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة هي من مسؤولية إدارة البنك التي أعدها وفقاً لمعايير المحاسبة للمؤسسات المالية وبعض المتطلبات الخاصة بالإفصاح عن كفاية رأس المال الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي ومعايير المحاسبة الدولي رقم (٣٤) الخاص بـ "القوائم المالية المرحلية"، وقدمتها لنا مع كافة المعلومات والبيانات التي طلبناها.

### نطاق الفحص

إن مسؤوليتنا هي إظهار نتيجة فحص هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة بناءً على الفحص الذي قمنا به.

تم فحصنا وفقاً للمعايير المتعارف عليها في المملكة العربية السعودية الخاصة بعمليات الفحص والمعايير الدولي الخاص بعمليات الفحص رقم (٢٤١٠). يشتمل الفحص بصورة أساسية على تطبيق إجراءات الفحص التحليلي على البيانات المالية والإستفسار من المسؤولين بالبنك عن الأمور المالية والمحاسبية. إن هذا الفحص أقل نطاقاً من عملية المراجعة التي تتم وفقاً لمعايير المراجعة المتعارف عليها والتي تهدف أساساً إلى إبداء الرأي حول القوائم المالية ككل، وعليه فإننا لا نبدي مثل هذا الرأي.

### نتيجة الفحص

بناءً على فحصنا، لم يتبين لنا وجود أية تعديلات جوهرية يتعين إدخالها على القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة المرفقة لكي تتفق مع معايير المحاسبة للمؤسسات المالية الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي ومعايير المحاسبة الدولي رقم (٣٤).

### متطلبات نظامية أخرى

وفقاً لمتطلبات مؤسسة النقد العربي السعودي، قام البنك بالإفصاح عن بعض البيانات المتعلقة بكفاية رأس المال في الإفصاح رقم (١٠) حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المرفقة. ولقد قمنا خلال إجراءات الفحص بمقارنة البيانات الواردة في الإفصاح رقم (١٠) مع التحليل المعد من قبل البنك لتقديمه إلى مؤسسة النقد العربي السعودي، ولم نجد أية فروقات جوهرية.

إرنست ويونغ

ص.ب ٢٧٣٢

الرياض ١١٤٦١

المملكة العربية السعودية

عبدالعزیز عبدالرحمن السويلم

محاسب قانوني - ترخيص رقم ٢٧٧

ديلويت آند توش

بكر أبو الخير وشركاهم

ص.ب ٢١٣

الرياض ١١٤١١

المملكة العربية السعودية

احسان بن امان الله مخدوم

محاسب قانوني - ترخيص رقم ٣٥٨



١٨ رجب ١٤٢٩

٢١ يوليو ٢٠٠٨



البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
قائمة المركز المالي الموحدة  
كما في

| ٣٠ يونيو ٢٠٠٧<br>(غير مدققة)<br>بالآلاف الريالات السعودية | ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧<br>(مدققة)<br>بالآلاف الريالات السعودية | ٣٠ يونيو ٢٠٠٨<br>(غير مدققة)<br>بالآلاف الريالات السعودية | إيضاح                                       |
|---|--|---|---|
|   |  |   | <b>الموجودات</b>                            |
| ٥,٠٨١,٧٥٩   | ٨,٢٢٨,٣٧٦  | ١١,٨٦٣,٠٥٤  | نقدية وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي |
| ٣,١٢٩,٣٤٦   | ١,٢٩٣,٩٦٧  | ٣,٣١٩,٤٥٤   | أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى   |
| ١٩,١٠٧,٩٩٢  | ٢١,٠٢٤,٨٠٥   | ٢٢,٢٩١,٨٦١  | ٤ استثمارات ، صافي                          |
| ٥٢,٨٢٦,٧٩١  | ٦١,١٢١,٩١١   | ٦٩,٨٨٢,٧١٥  | قروض وسلف ، صافي                            |
| -   | ٢٠٠,٠٠٠  | ٢٠٠,٠٠٠   | استثمار في شركة زميلة                       |
| ١٥٥,٨٥٥   | ١٥٥,٨٥٥  | ١٠٤,٥٩٠   | عقارات أخرى                                 |
| ٦٩١,١٧٩   | ٧٧٣,٦٦٤  | ٨٦٩,٠٠٣   | ممتلكات ومعدات، صافي                        |
| ١,٥١٨,٣٤٢   | ١,٦٦٨,٩٨٣  | ١,٧٩٩,٢١٩   | موجودات أخرى                                |
| <u>٨٢,٥١١,٢٦٤</u>   | <u>٩٤,٤٦٧,٥٦١</u>                                      | <u>١١٠,٣٢٩,٨٩٦</u>  | <b>إجمالي الموجودات</b>                     |
|   |  |   | <b>المطلوبات وحقوق المساهمين</b>            |
|   |  |   | <b>المطلوبات</b>                            |
| ٣,٧٠٥,٤٥٥   | ٤,٤٤٧,١٧٤  | ٨,٨٩٣,٠٨٨   | أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى       |
| ٦٤,٢٣٥,١٨١  | ٧٣,٦٩٢,١٣٩   | ٨٤,٩١٤,٦٩٥  | ودائع العملاء                               |
| ٢,١٣٥,٠٠٤   | ٢,٦١٦,١٥١  | ٢,٨٩٨,٦٥٥   | مطلوبات أخرى                                |
| ١,٣١٢,٥٠٠   | ١,٣١٢,٥٠٠  | -   | قرض لأجل                                    |
| ١,٨٧٥,٠٠٠   | ١,٨٧٥,٠٠٠  | ١,٨٧٥,٠٠٠   | سندات ديون مصدرية                           |
| <u>٧٣,٢٦٣,١٤٠</u>   | <u>٨٣,٩٤٢,٩٦٤</u>                                      | <u>٩٨,٥٨١,٤٣٨</u>   | <b>إجمالي المطلوبات</b>                     |
|   |  |   | <b>حقوق المساهمين</b>                       |
| ٤,٥٥٠,٠٠٠   | ٤,٥٥٠,٠٠٠  | ٦,٥٠٠,٠٠٠   | ٩ رأس المال                                 |
| ٣,١٥٠,٠٠٠   | ٣,٧٦٦,٠٠٠  | ٣,٧٦٦,٠٠٠   | احتياطي نظامي                               |
| -   | ١,٩٥٠,٠٠٠  | -   | احتياطي عام                                 |
| (٧٩,٩٣٥)  | ١٧١,٦١٨  | (٢٨,٨٦٨)  | احتياطيات أخرى                              |
| ١,٦٢٨,٠٥٩   | ٨٦,٩٧٩   | ١,٥١١,٣٢٦   | أرباح مبقاة                                 |
| <u>٩,٢٤٨,١٢٤</u>  | <u>١٠,٥٢٤,٥٩٧</u>                                      | <u>١١,٧٤٨,٤٥٨</u>   | <b>إجمالي حقوق المساهمين</b>                |
| <u>٨٢,٥١١,٢٦٤</u>   | <u>٩٤,٤٦٧,٥٦١</u>                                      | <u>١١٠,٣٢٩,٨٩٦</u>  | <b>إجمالي المطلوبات وحقوق المساهمين</b>     |

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٢ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة.

البنك العربي الوطني – شركة مساهمة سعودية  
قائمة الدخل الموحدة  
(غير مدققة)

| للسنة أشهر المنتهية في                        |   | للثلاثة أشهر المنتهية في                      |   | إيضاح   |
|---|---|---|---|---|
| ٣٠ يونيو ٢٠٠٧<br>بالآلاف الريالات<br>السعودية | ٣٠ يونيو ٢٠٠٨<br>بالآلاف الريالات<br>السعودية | ٣٠ يونيو ٢٠٠٧<br>بالآلاف الريالات<br>السعودية | ٣٠ يونيو ٢٠٠٨<br>بالآلاف الريالات<br>السعودية |   |
| ٢,٦١٨,٢٧٦                                     | ٢,٧١٣,٨٢٦                                     | ١,٣٢١,٠٩٢                                     | ١,٢٩٨,١٨٨                                     | دخل العمولات الخاصة   |
| ١,٢٠٢,١٤١                                     | ٩٨٣,٦١٨                                       | ٥٩٣,٩٣١                                       | ٤٤٣,١٤٢                                       | مصاريف العمولات الخاصة  |
| ١,٤١٦,١٣٥                                     | ١,٧٣٠,٢٠٨                                     | ٧٢٧,١٦١                                       | ٨٥٥,٠٤٦                                       | صافي دخل العمولات الخاصة  |
| ٤٢٧,٦٧٧                                       | ٤٠٠,٤٥٢                                       | ٢١٢,٤٩٩                                       | ١٩٦,٤٩١                                       | أتعاب خدمات بنكية ، صافي  |
| ٨٦,٢٢٩  | ١١٩,٨٥٣                                       | ٤٦,٦٤٥  | ٦٦,٠٣٣  | أرباح تحويل عملات أجنبية، صافي  |
| ٦٤,٠٣٢  | (١٢,٧٥١)                                      | ٣٩,٨٦٨  | (٩,٧٧٦)                                       | (خسائر) دخل الأدوات المالية<br>المدرجة قيمتها العادلة في قائمة<br>الدخل، صافي |
| ١,٢٥٦   | ١,٥٩٥   | ١,٣٥٦   | ٨٧١   | دخل المتاجرة، صافي  |
| ٨٨,٥٢٩  | (١٠٢,٩٢٢)                                     | ٦٧,١٠٩  | ٥١,٠٧٠  | (خسائر) مكاسب وإنخفاض قيمة<br>استثمارات مقتناة لغير أغراض<br>المتاجرة، صافي   |
| ١٨,٨٨٦  | ٨٨,٣١٠  | ١٣,٤٧٢  | ١٩,٤٠١  | دخل العمليات الأخرى   |
| ٢,١٠٢,٧٤٤                                     | ٢,٢٢٤,٧٤٥                                     | ١,١٠٨,١١٠                                     | ١,١٧٩,١٣٦                                     | إجمالي دخل العمليات   |
| ٤٠٣,٤٠٩                                       | ٤٤٥,٥١١                                       | ٢٠٣,٧٩٦                                       | ٢٢٧,٢٨٩                                       | رواتب وما في حكمها  |
| ٤٧,٢٨٤  | ٥٩,٤٣٠  | ٢٤,٨٣٦  | ٣١,٨٠١  | إيجار ومصاريف مباني   |
| ٥٤,٢٦٣  | ٧٣,٢٥٩  | ٢٨,٥٥٩  | ٣٨,١٧٧  | استهلاك وإطفاء  |
| ١٨٠,٣٤٠                                       | ١٨٤,٠٧٦                                       | ٩٤,٨٨٦  | ١٠٦,٥٨٢                                       | مصاريف عمومية وإدارية أخرى  |
| ٤٩,٦٨٦  | ٣٨,١٢٢  | ٣١,١٥٤  | ٢٣,١٢٥  | مخصص خسائر الائتمان، صافي   |
| ٧٣٤,٩٨٢                                       | ٨٠٠,٣٩٨                                       | ٣٨٣,٢٣١                                       | ٤٢٦,٩٧٤                                       | إجمالي مصاريف العمليات  |
| ١,٣٦٧,٧٦٢                                     | ١,٤٢٤,٣٤٧                                     | ٧٢٤,٨٧٩                                       | ٧٥٢,١٦٢                                       | صافي دخل الفترة   |
| ٢,١٠  | ٢,١٩  | ١,١٢  | ١,١٦  | ربح السهم الأساسي والمعدل<br>( بالريال السعودي )                              |

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٢ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
قائمة التغيرات في حقوق المساهمين الموحدة  
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨ و ٢٠٠٧  
(غير مدققة)

(بالآلاف الريالات السعودية)

| ٢٠٠٨ | إيضاح رأس المال | الاحتياطي النظامي | الاحتياطي العام | الاحتياطيات الأخرى | الأرباح المبقاة | الإجمالي   |   |
|------|-----------------|-------------------|-----------------|--------------------|-----------------|------------|---|
|      | ٤,٥٥٠,٠٠٠       | ٣,٧٦٦,٠٠٠         | ١,٩٥٠,٠٠٠       | ١٧١,٦١٨            | ٨٦,٩٧٩          | ١٠,٥٢٤,٥٩٧ | الرصيد في بداية الفترة  |
|      |                 |                   |                 | (٩,٤٠٦)            | -               | (٩,٤٠٦)    | صافي التغيرات في القيمة العادلة لتغطية مخاطر التدفقات النقدية |
|      |                 |                   |                 | (٨٨,٣٤٩)           | -               | (٨٨,٣٤٩)   | صافي التغيرات في القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع     |
|      |                 |                   |                 | (١٠٢,٧٣١)          | -               | (١٠٢,٧٣١)  | تحويلات إلى قائمة الدخل الموحدة                               |
|      |                 |                   |                 | (٢٠٠,٤٨٦)          | -               | (٢٠٠,٤٨٦)  | صافي المصاريف المدرجة مباشرة ضمن حقوق المساهمين               |
|      |                 |                   |                 | -                  | ١,٤٢٤,٣٤٧       | ١,٤٢٤,٣٤٧  | صافي دخل الفترة   |
|      |                 |                   |                 | (٢٠٠,٤٨٦)          | ١,٤٢٤,٣٤٧       | ١,٢٢٣,٨٦١  | إجمالي (مصاريف) دخل الفترة                                    |
|      | ١,٩٥٠,٠٠٠       | -                 | (١,٩٥٠,٠٠٠)     | -                  | -               | -          | إصدار أسهم مجانية   |
|      | ٦,٥٠٠,٠٠٠       | ٣,٧٦٦,٠٠٠         | -               | (٢٨,٨٦٨)           | ١,٥١١,٣٢٦       | ١١,٧٤٨,٤٥٨ | الرصيد في نهاية الفترة  |
| ٢٠٠٧ | ٣,٢٥٠,٠٠٠       | ٣,١٥٠,٠٠٠         | ١,٣٠٠,٠٠٠       | ١٩,٨٤١             | ٢٦٠,٢٩٧         | ٧,٩٨٠,١٣٨  | الرصيد في بداية الفترة  |
|      |                 |                   |                 | (٩,٠٥٥)            | -               | (٩,٠٥٥)    | صافي التغيرات في القيمة العادلة لتغطية مخاطر التدفقات النقدية |
|      |                 |                   |                 | (٢,١٩٢)            | -               | (٢,١٩٢)    | صافي التغيرات في القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع     |
|      |                 |                   |                 | (٨٨,٥٢٩)           | -               | (٨٨,٥٢٩)   | تحويلات إلى قائمة الدخل                                       |
|      |                 |                   |                 | (٩٩,٧٧٦)           | -               | (٩٩,٧٧٦)   | صافي المصاريف المدرجة مباشرة ضمن حقوق المساهمين               |
|      |                 |                   |                 | -                  | ١,٣٦٧,٧٦٢       | ١,٣٦٧,٧٦٢  | صافي دخل الفترة   |
|      |                 |                   |                 | (٩٩,٧٧٦)           | ١,٣٦٧,٧٦٢       | ١,٢٦٧,٩٨٦  | إجمالي دخل (مصاريف) الفترة                                    |
|      | ١,٣٠٠,٠٠٠       | -                 | (١,٣٠٠,٠٠٠)     | -                  | -               | -          | إصدار أسهم مجانية   |
|      | ٤,٥٥٠,٠٠٠       | ٣,١٥٠,٠٠٠         | -               | (٧٩,٩٣٥)           | ١,٦٢٨,٠٥٩       | ٩,٢٤٨,١٢٤  | الرصيد في نهاية الفترة  |

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٢ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
قائمة التدفقات النقدية الموحدة  
للسنة أشهر المنتهية في  
(غير مدققة)

| ٣٠ يونيو ٢٠٠٧           | ٣٠ يونيو ٢٠٠٨           | ايضاح   |
|-------------------------|-------------------------|---|
| بآلاف الريالات السعودية | بآلاف الريالات السعودية |   |
| ١,٣٦٧,٧٦٢               | ١,٤٢٤,٣٤٧               | <b>الأنشطة التشغيلية</b>  |
|                         |                         | <b>صافي دخل الفترة</b>  |
|                         |                         | <b>التعديلات لتسوية صافي الدخل إلى صافي النقدية الناتجة من الأنشطة التشغيلية:</b> |
| (٦,٧٣٩)                 | (٨٧,٠٧٦)                | إطفاء الخصم على الاستثمارات المقنتاة لغير أغراض المتاجرة، صافي                    |
| (٨٨,٥٢٩)                | ١٠٢,٩٢٢                 | خسائر (مكاسب) الاستثمارات المقنتاة لغير أغراض المتاجرة، صافي                      |
| ٥٤,٢٦٣                  | ٧٣,٢٥٩                  | استهلاك وإطفاء  |
| (٣١٦)                   | (٥٨,٠١٣)                | مكاسب بيع ممتلكات ومعدات، صافي  |
| ٤٩,٦٨٦                  | ٣٨,١٢٢                  | مخصص خسائر الائتمان، صافي   |
| ١,٣٧٦,١٢٧               | ١,٤٩٣,٥٦١               |   |
|                         |                         | <b>صافي (الزيادة) النقص في الموجودات التشغيلية :</b>                              |
| (٣٠٩,٥٥٦)               | (٢,٢٨٧,٩١٨)             | وديعة نظامية لدى مؤسسة النقد العربي السعودي                                       |
|                         |                         | أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى تستحق بعد تسعين                         |
| (٥٢٦,٠١٣)               | ٥,٩١٢                   | يوماً من تاريخ الإقضاء  |
| (٣,١٥٠,٠٤٨)             | (٨,٨١٦,٥٢٢)             | قروض وسلف   |
| (٧٢٨)                   | ٥١,٢٦٥                  | عقارات أخرى   |
| (١٠٦,١٦٧)               | ٣٥,٧١٣                  | موجودات أخرى  |
|                         |                         | <b>صافي الزيادة (النقص) في المطلوبات التشغيلية:</b>                               |
| ٦٠٦,٨٥٢                 | ٤,٤٤٥,٩١٤               | أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى   |
| ٢,٤٦١,٩٩١               | ١١,٢٢٣,٢٢٧              | ودائع العملاء   |
| ٦٧,٣٠٦                  | ٢١١,٨٣٤                 | مطلوبات أخرى  |
| ٤١٩,٧٦٤                 | ٦,٣٦٢,٩٨٦               | <b>صافي النقدية الناتجة من الأنشطة التشغيلية</b>                                  |
|                         |                         | <b>الأنشطة الاستثمارية</b>  |
| ٢,٥٦٤,٨٠١               | ١١,٦٥٥,٩١٥              | متحصلات من بيع واستحقاق استثمارات مقنتاة لغير أغراض المتاجرة                      |
| (٣,٢٩٧,٠٩٩)             | (١٣,١٤٦,٥٩٧)            | شراء استثمارات مقنتاة لغير أغراض المتاجرة   |
| (١٥٩,٧٤٤)               | (١٧٧,٠٢٩)               | شراء ممتلكات ومعدات   |
| ٨٦٧                     | ٦٦,٤٤٤                  | متحصلات من بيع ممتلكات ومعدات   |
| (٨٩١,١٧٥)               | (١,٦٠١,٢٦٧)             | <b>صافي النقدية المستخدمة في الأنشطة الاستثمارية</b>                              |
|                         |                         | <b>الأنشطة التمويلية</b>  |
| -                       | (١,٣١٢,٥٠٠)             | قرض لأجل  |
| (٢,٣٩٧)                 | (٧١,٠٦٠)                | توزيعات أرباح مدفوعة  |
| (٢,٣٩٧)                 | (١,٣٨٣,٥٦٠)             | <b>صافي النقدية المستخدمة في الأنشطة التمويلية</b>                                |
| (٤٧٣,٨٠٨)               | ٣,٣٧٨,١٥٩               | <b>الزيادة (النقص) في النقدية وشبه النقدية</b>                                    |
| ٥,٧٢٣,٩٤٣               | ٥,٤٦٠,٦٥٩               | النقدية وشبه النقدية في بداية الفترة  |
| ٥,٢٥٠,١٣٥               | ٨,٨٣٨,٨١٨               | <b>النقدية وشبه النقدية في نهاية الفترة</b>                                       |
| ٢,٥٣٨,٩٠٣               | ٢,٧٨٠,٨٢٩               | عمولات خاصة مستلمة خلال الفترة  |
| (١,١٨٢,٩٩١)             | (٩٨٣,١٧٨)               | عمولات خاصة مدفوعة خلال الفترة  |
|                         |                         | <b>معلومات إضافية غير نقدية</b>   |
| (١١,٢٤٧)                | (٩٧,٧٥٥)                | صافي التغيرات في القيمة العادلة   |

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٢ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة  
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨ و ٢٠٠٧  
(بالآلاف الريالات السعودية)

١ - عام

تأسس البنك العربي الوطني (البنك) - شركة مساهمة سعودية - بموجب المرسوم الملكي رقم م/٣٨ بتاريخ ١٨ رجب ١٣٩٩ هـ الموافق ١٣ يونيو ١٩٧٩ م. وقد بدأ البنك أعماله بتاريخ ٢ فبراير ١٩٨٠ م بعد أن انتقلت إليه عمليات البنك العربي المحدود في المملكة العربية السعودية. يعمل البنك بموجب السجل التجاري رقم ١٠١٠٠٢٧٩١٢ بتاريخ ١ ربيع الأول ١٤٠٠ هـ الموافق ١٩ يناير ١٩٨٠ م من خلال شبكة فروعها وعددها ١٢٥ فرعاً (٢٠٠٧: ١٢١ فرعاً) في المملكة العربية السعودية وفرعاً واحداً في المملكة المتحدة. إن عنوان المركز الرئيسي للبنك هو:

البنك العربي الوطني

ص ب ٥٦٩٢١

الرياض ١١٥٦٤

المملكة العربية السعودية

تتمثل أهداف البنك في تقديم كافة أنواع الخدمات المصرفية، كما يقدم البنك لعملائه منتجات مصرفية متوافقة مع أحكام الشريعة (مبدأ تجنب الفوائد) والتي يتم اعتمادها والإشراف عليها من قبل هيئة شرعية مستقلة تم تأسيسها من قبل البنك.

وفقاً لتوجيهات هيئة السوق المالية، قام البنك بتأسيس شركة تابعة باسم (البنك العربي الوطني للاستثمار) مملوكة بالكامل للبنك (بشكل مباشر أو غير مباشر)، وهي شركة ذات مسؤولية محدودة تقوم بتولي وإدارة الخدمات الاستثمارية وأنشطة إدارة الأصول التابعة للبنك والتي تشمل التعامل والإدارة والترتيب والاستشارة وحفظ الأوراق المالية حسب أنظمة هيئة السوق المالية. وقد بدأت الشركة التابعة أعمالها اعتباراً من ٣ محرم ١٤٢٩ (الموافق ١٢ يناير ٢٠٠٨). عليه، بدأ البنك بإدراج القوائم المالية للشركة التابعة أعلاه في قوائمها المالية اعتباراً من ١٢ يناير ٢٠٠٨.

٢ - أسس الإعداد

يقوم البنك بإعداد هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة طبقاً لمعايير المحاسبة للمؤسسات المالية الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي، ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) الخاص بالتقارير المالية المرحلية. كما يعد البنك قوائمه المالية المرحلية الموحدة الموجزة لتتماشى مع نظام مراقبة البنوك ونظام الشركات بالمملكة العربية السعودية.

يجب قراءة هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة جنباً إلى جنب مع القوائم المالية السنوية للبنك للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧.

تظهر القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة بالريال السعودي ويتم تقريبها لأقرب ألف ريال سعودي.

أسس توحيد القوائم المالية

تتضمن القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة على القوائم المالية للبنك والشركة التابعة له ويشار إليهما معاً بـ "المجموعة". يتم إعداد القوائم المالية للشركة التابعة لنفس الفترة المالية للبنك، باستخدام سياسات محاسبية مماثلة. يتم إجراء تسويات على القوائم المالية للشركة التابعة، عند الضرورة، لتتماشى مع القوائم المالية للبنك.

الشركة التابعة هي تلك المنشأة التي يسيطر عليها البنك وتتواجد السيطرة عندما يكون لدى البنك القدرة على التحكم بالسياسات المالية والتشغيلية للحصول على منافع من نشاطها، ويمتلك فيها حصة تزيد عن نصف رأس المال الذي يحق له التصويت.

يتم توحيد القوائم المالية للشركة التابعة من تاريخ انتقال السيطرة على تلك الشركة إلى البنك، ويتم التوقف عن التوحيد اعتباراً من تاريخ تخلي البنك عن مثل هذه السيطرة. تدرج نتائج أعمال الشركات التابعة المشتراة أو المبيعة خلال الفترة، إن وجدت، في قائمة الدخل الموحدة اعتباراً من تاريخ سريان الشراء أو حتى تاريخ سريان البيع، حسبما هو ملائم.

يتم حذف الأرصدة، وكذلك الأرباح والخسائر غير المحققة عن المعاملات بين البنك والشركة التابعة له عند إعداد هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة. يتم حذف الخسائر غير المحققة بنفس الطريقة التي يتم بها حذف الأرباح غير المحققة شريطة عدم وجود دليل على انخفاض القيمة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تتمة)  
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨ و ٢٠٠٧  
(بالآلاف الريالات السعودية)

٣- السياسات المحاسبية

تتمشى السياسات المحاسبية المتبعة مع تلك المستخدمة في إعداد القوائم المالية السنوية للبنك للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧.

٤- الاستثمارات، صافي

تصنف السندات الإستثمارية كما يلي:

| في ٣٠ يونيو ٢٠٠٧<br>(غير مدققة) | في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧<br>(مدققة) | في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨<br>(غير مدققة) |  |
|---------------------------------|------------------------------|---------------------------------|--|
| ١,٣٠٧,٢٥٦                       | ١,٠٧٦,٩٤١                    | ١,٠١٧,٤٩٩                       | مدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل          |
| ٥,٤٨٥,١٠٨                       | ٦,١٣٢,٣٤١                    | ٥,٤٣٩,١٦٠                       | متاحة للبيع                                  |
| ٤٣١,٩٣٣                         | ٢,٤٢٩,٥٣٢                    | ٦,٣٥٩,٧٤٦                       | مقتناة حتى تاريخ الاستحقاق                   |
| ١١,٨٨٣,٦٩٥                      | ١١,٣٨٥,٩٩١                   | ٩,٤٧٥,٤٥٦                       | استثمارات أخرى مقتناة بالتكلفة المطفأة، صافي |
| ١٩,١٠٧,٩٩٢                      | ٢١,٠٢٤,٨٠٥                   | ٢٢,٢٩١,٨٦١                      | الإجمالي                                     |

٥- المشتقات

يعكس الجدول أدناه القيمة العادلة الإيجابية والسلبية للأدوات المالية المشتقة مع تحليل بالمبالغ الاسمية المتعلقة بها. إن المبالغ الاسمية التي تعتبر مؤشراً على حجم المعاملات القائمة في نهاية الفترة، لا تعكس بالضرورة مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية المتعلقة بها. وبالتالي فإن هذه المبالغ الاسمية لا تعكس مخاطر الائتمان التي تتعرض لها المجموعة والتي تقتصر عادة على القيمة العادلة الإيجابية للمشتقات ، كما أنها لا تعكس مخاطر السوق.

| في ٣٠ يونيو ٢٠٠٧<br>(غير مدققة) |                              |                                | في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧<br>(مدققة) |                              |                                | في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨<br>(غير مدققة) |                              |                                |   |
|---------------------------------|------------------------------|--------------------------------|------------------------------|------------------------------|--------------------------------|---------------------------------|------------------------------|--------------------------------|---|
| المبالغ<br>الاسمية              | القيمة<br>العادلة<br>السلبية | القيمة<br>العادلة<br>الإيجابية | المبالغ<br>الاسمية           | القيمة<br>العادلة<br>السلبية | القيمة<br>العادلة<br>الإيجابية | المبالغ<br>الاسمية              | القيمة<br>العادلة<br>السلبية | القيمة<br>العادلة<br>الإيجابية |   |
|                                 |                              |                                |                              |                              |                                |                                 |                              |                                | مقتناة لأغراض المتاجرة :                  |
| ٦,٠٣٠,٤٤٧                       | ٣٦,٠١٨                       | ٤٠,٨١٦                         | ٩,٤٠٥,٤٧٥                    | ٦٨,٥٣٢                       | ٧٩,٠٥٠                         | ١٢,٧٣٣,٠٨٧                      | ١١٧,٤٢٤                      | ١٢٥,١٦٨                        | مقايضات أسعار العملات                     |
| ٢٢,٠٧١,٨٥٣                      | ٥٧,١٩٦                       | ٩٧,٤٣٦                         | ١٣,١١٧,٨٧٠                   | ٧٧,١١٦                       | ١١٠,١٩٨                        | ٢٣,٨٩١,١٧٠                      | ١٩٣,٤٨٨                      | ٢٣٨,٠٠٧                        | عقود الصرف الأجنبي<br>الأجلة              |
| ١,٢٥٥,١٣٣                       | ١١,٢٢٧                       | ١١,٣٣٥                         | ١,٠٧٢,٢٦٩                    | ٨,٦٢٤                        | ٨,٠٨٩                          | ١١٥,١٢٥                         | ١,٤١٣                        | ٧٢٢                            | خيارات العملات                            |
| -                               | -                            | -                              |                              |                              |                                |                                 |                              |                                | مقتناة لتغطية مخاطر القيمة<br>العادلة :   |
| ٦,٣٦٧,٩٢٣                       | ١٦,٢٦٢                       | ١٧,٣٥٣                         | ٣,٧١٦,٣١٤                    | ٧٤,٩٩١                       | ٨,٦٩٦                          | ٦,٣٧٧,٠٨٣                       | ٦٥,٦٥٥                       | ٢٤,٨٢٠                         | مقايضات أسعار العملات                     |
|                                 |                              |                                |                              |                              |                                |                                 |                              |                                | مقتناة لتغطية مخاطر التدفقات<br>النقدية : |
| ٢,٨٠٩,٥٠٠                       | ١٥,٩٤٠                       | ١٨٦                            | ٦٨٩,٠٠٠                      | -                            | ١٠,٧٤٦                         | ١,٣٣١,٠٠٠                       | ٦,١٩١                        | ٧,٥٣١                          | مقايضات أسعار العملات                     |
| ٣٨,٥٣٤,٨٥٦                      | ١٣٦,٦٤٣                      | ١٦٧,١٢٦                        | ٢٨,٠٠٠,٩٢٨                   | ٢٢٩,٢٦٣                      | ٢١٦,٧٧٩                        | ٤٤,٤٤٧,٤٦٥                      | ٣٨٤,١٧١                      | ٣٩٦,٢٤٨                        | الإجمالي                                  |

## ٦- التعهدات والالتزامات المحتملة المتعلقة بالانتمان

فيما يلي بيان بالتعهدات والالتزامات المحتملة المتعلقة بالانتمان الخاصة بالمجموعة:

| في ٣٠ يونيو ٢٠٠٧<br>(غير مدققة) | في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧<br>(مدققة) | في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨<br>(غير مدققة) |                              |
|---------------------------------|------------------------------|---------------------------------|------------------------------|
| ٤,٦٩٥,٤٣٥                       | ٥,٢٤٥,٤٦٧                    | ٧,١٢٨,٦٩٢                       | اعتمادات مستندية             |
| ٩,٩١٨,٤٢٣                       | ١١,٦٢٠,٥٠١                   | ١٤,٢٦٨,٩٣٠                      | خطابات ضمان                  |
| ٢,٠٨٤,٠٨٨                       | ١,٧٨٥,٠٥٩                    | ٢,٣٢٠,٧٦٢                       | قبولات                       |
| ١,٨٦٢,٩٤٤                       | ١,٤٣٥,١٦٦                    | ١,٨٦٥,٤٤٦                       | التزامات مؤكدة لمنح الانتمان |
| ٣٨٠,٤٥٦                         | ٣٦٩,٨٠٤                      | ٣٥٨,٠٥٥                         | أخرى                         |
| ١٨,٩٤١,٣٤٦                      | ٢٠,٤٥٥,٩٩٧                   | ٢٥,٩٤١,٨٨٥                      | الإجمالي                     |

## ٧- النقدية وشبه النقدية

تتكون النقدية وشبه النقدية المدرجة في قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة من الآتي:

| في ٣٠ يونيو ٢٠٠٧<br>(غير مدققة) | في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧<br>(مدققة) | في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨<br>(غير مدققة) |  |
|---------------------------------|------------------------------|---------------------------------|--|
| ٢,٦٨٤,٣٠٢                       | ٥,٠٦٢,٦٠٥                    | ٦,٤٠٩,٣٦٥                       | نقدية وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي ما عدا الوديعة النظامية                |
| ٢,٥٦٥,٨٣٣                       | ٣٩٨,٠٥٤                      | ٢,٤٢٩,٤٥٣                       | أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى تستحق خلال تسعين يوماً من تاريخ الإقتناء |
| ٥,٢٥٠,١٣٥                       | ٥,٤٦٠,٦٥٩                    | ٨,٨٣٨,٨١٨                       | الإجمالي   |

## ٨- قطاعات الأعمال

تمارس المجموعة نشاطها بشكل رئيسي في المملكة العربية السعودية، ولها فرع دولي واحد في لندن بالمملكة المتحدة. إن إجمالي الموجودات والمطلوبات والتعهدات والالتزامات المحتملة ونتائج أعمال هذا الفرع لا تعتبر جوهرية بالنسبة للقوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة للمجموعة ككل.

تقيد المعاملات بين القطاعات وفقاً لنظام التحويل المتبع من قبل البنك. تمثل الموجودات والمطلوبات للقطاعات المختلفة الموجودات والمطلوبات التشغيلية وهي أيضاً تمثل غالبية الرصيد.

لأغراض إدارية، تتكون المجموعة من قطاعات الأعمال الرئيسية التالية:-

- قطاع التجزئة** : ودائع، وتسهيلات ائتمانية ومنتجات استثمارية للأفراد.
- قطاع الشركات** : قروض وودائع ومنتجات ائتمانية أخرى للشركات الكبرى والعملاء الاعتباريين والمنشآت التجارية الصغيرة والمتوسطة الحجم، إضافة إلى فرع البنك في لندن.
- قطاع خدمات الاستثمار والوساطة** : إدارة الخدمات الاستثمارية وأنشطة إدارة الأصول والتي تشمل التعامل والإدارة والترتيب والمشورة وحفظ الأوراق المالية.
- قطاع الخزينة** : يدبر المحفظة التجارية والاستثمارية، التمويل والسيولة، ومخاطر أسعار العملات والعمولات للبنك.
- أخرى** : تشمل الدخل على رأس المال والتكاليف والموجودات والمطلوبات الغير موزعة والخاصة بالإدارة العامة والأقسام المساندة الأخرى.



البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تتمة)  
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨ و ٢٠٠٧  
(بالآلاف الريالات السعودية)

٨ - قطاعات الأعمال (تتمة)

فيما يلي تحليلاً بإجمالي الموجودات والمطلوبات الموحدة للمجموعة كما في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨ و ٢٠٠٧، وإجمالي دخل ومصاريف العمليات الموحد وصافي الدخل الموحد والمعلومات الأخرى ذات العلاقة لفترتي السنة أشهر المنتهيتين في هذين التاريخين لكل قطاع والتي تمثل القطاعات الرئيسية في المجموعة:

| ٣٠ يونيو ٢٠٠٨ (غير مدققة) |           |                               |              |              |              |   |
|---------------------------|-----------|-------------------------------|--------------|--------------|--------------|---|
| الإجمالي                  | أخرى      | قطاع خدمات الاستثمار والوساطة | قطاع الخزينة | قطاع الشركات | قطاع التجزئة |   |
| ١١٠,٣٢٩,٨٩٦               | ١,٢٢٤,٢٧٩ | ١٩,١٧٥                        | ٣٥,٢٨٩,٣٦٩   | ٤٧,٤٤٦,٥٤٣   | ٢٦,٣٥٠,٥٣٠   | إجمالي الموجودات                          |
| ٩٨,٥٨١,٤٣٨                | ٢٧٢,٦٣٢   | ١,٣٢٧,٩٣١                     | ١٠,٠٨٠,٧٠٣   | ٥١,٢٠٩,١٠٣   | ٣٥,٦٩١,٠٦٩   | إجمالي المطلوبات                          |
| ٢,٢٢٤,٧٤٥                 | ٢٢٢,٤٢٠   | ١٠٩,٢٢١                       | ١٣٥,٠٩٦      | ٥١٥,٨٩٨      | ١,٢٤٢,١١٠    | إجمالي دخل العمليات                       |
| ٨٠٠,٣٩٨                   | ٤,١٠٧     | ٥٦,٥٦٤                        | ٤٢,٠٧٦       | (١٥,٨٧٩)     | ٧١٣,٥٣٠      | إجمالي مصاريف العمليات                    |
| ١,٤٢٤,٣٤٧                 | ٢١٨,٣١٣   | ٥٢,٦٥٧                        | ٩٣,٠٢٠       | ٥٣١,٧٧٧      | ٥٢٨,٥٨٠      | صافي دخل الفترة                           |
| ٣٨,١٢٢                    | -         | -                             | -            | (١١٨,٨٩٨)    | ١٥٧,٠٢٠      | مخصص خسائر الائتمان، صافي                 |
| ٢٠٥,٦٥٤                   | -         | -                             | ٢٠٥,٦٥٤      | -            | -            | الانخفاض في قيمة الموجودات المالية الأخرى |
| ٧٣,٢٥٩                    | ٣٢,٤٦١    | ٣,٢٢٧                         | ٣٩٦          | ٦٧٩          | ٣٦,٤٩٦       | استهلاك                                   |

| ٣٠ يونيو ٢٠٠٧ (غير مدققة) |         |                               |              |              |              |                           |
|---------------------------|---------|-------------------------------|--------------|--------------|--------------|---------------------------|
| الإجمالي                  | أخرى    | قطاع خدمات الاستثمار والوساطة | قطاع الخزينة | قطاع الشركات | قطاع التجزئة |                           |
| ٨٢,٥١١,٢٦٤                | ٥٠٩,٨٤٢ | ٥٦١,٤٧٦                       | ٢٥,١٢٢,٨٢٤   | ٣٣,٢٦٤,٣٢٨   | ٢٣,٠٥٢,٧٩٤   | إجمالي الموجودات          |
| ٧٣,٢٦٣,١٤٠                | ١٩٩,٣٣١ | ٣١٤,٣٢٣                       | ٧,٠٠١,٤٨٨    | ٣٤,٦١٠,٨٧٧   | ٣١,١٣٧,١٢١   | إجمالي المطلوبات          |
| ٢,١٠٢,٧٤٤                 | ١٧٥,٣٣٥ | ١٤٩,٨٩٨                       | ٣٢٧,٩٥٩      | ٣٥١,٨٩٠      | ١,٠٩٧,٦٦٢    | إجمالي دخل العمليات       |
| ٧٣٤,٩٨٢                   | ٨٨٧     | ٣٠,١٠٤                        | ٢٥,١٩٨       | ٨٩,٦٥٠       | ٥٨٩,١٤٣      | إجمالي مصاريف العمليات    |
| ١,٣٦٧,٧٦٢                 | ١٧٤,٤٤٨ | ١١٩,٧٩٤                       | ٣٠٢,٧٦١      | ٢٦٢,٢٤٠      | ٥٠٨,٥١٩      | صافي دخل الفترة           |
| ٤٩,٦٨٦                    | -       | -                             | -            | (٣,٣٥١)      | ٥٣,٠٣٧       | مخصص خسائر الائتمان، صافي |
| ٥٤,٢٦٣                    | ٢٣,٨٥٩  | ١,٨٢٨                         | ٤٢٤          | ٦١١          | ٢٧,٥٤١       | استهلاك                   |

٩ - رأس المال ورياح السهم الأساسي والمعدل

تم، خلال الفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨، إصدار أسهم مجانية قدرها ١٩٥ مليون سهم، بقيمة اسمية قدرها ١٠ ريال سعودي للسهم، وذلك بعد مصادقة الجمعية العمومية غير العادية على ذلك في اجتماعها الذي عقد بتاريخ ١٦ مارس ٢٠٠٨، وبذلك أصبح عدد الأسهم المصرح بها والمصدرة ٦٥٠ مليون سهم كما في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨. علماً بأنه قد سبق إصدار أسهم مجانية أيضاً خلال الفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٠٧ بلغت ١٣٠ مليون سهم بقيمة اسمية قدرها ١٠ ريال سعودي للسهم عقب مصادقة الجمعية العمومية غير العادية في اجتماعها الذي عقد بتاريخ ١٨ مارس ٢٠٠٧.

تم احتساب ربح السهم الأساسي والمعدل للفترتين المنتهيتين في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨ و ٢٠٠٧، وذلك بتقسيم صافي دخل الفترة على ٦٥٠ مليون سهم وذلك لإظهار، بأثر رجعي، أثر التغيير في عدد الأسهم الذي ازداد نتيجة لإصدار الأسهم المجانية في ٢٠٠٨.

#### ١٠ - كفاية رأس المال

تحتفظ المجموعة برأس مال أساسي مدار بصورة نشطة لتغطية المخاطر الملازمة لأعمال المجموعة. يتم مراقبة كفاية رأس المال باستخدام إجراءات، من بينها القواعد والنسب المقررة من قبل لجنة بازل بشأن الإشراف البنكي والمتبعة من قبل مؤسسة النقد العربي السعودي في هذا الشأن.

لقد أصدرت مؤسسة النقد العربي السعودي توجيهاتها بشأن إتباع الإفصاحات التي نصت عليها توصيات لجنة بازل (٢) وذلك اعتباراً من ١ يناير ٢٠٠٨. عليه، تم عرض الإفصاحات التالية لأول مرة ولم يتم عرض بيانات الفترة المقارنة.

| نسب كفاية رأس المال    |                       | البيان             |
|------------------------|-----------------------|--------------------|
| نسبة رأس المال الأساسي | إجمالي نسبة رأس المال |                    |
| %                      |                       |                    |
| ١٠,٠٤                  | ١٣,٦٦                 | الحد الأعلى الموحد |

#### ١١ - أرقام المقارنة

أعيد تصنيف بعض أرقام المقارنة للفترة السابقة كي تتماشى مع تصنيفات الفترة الحالية.

#### ١٢ - إفصاحات خاصة بالفئة الثالثة لبازل ٢

بناءً على توصيات لجنة بازل ٢، الفئة الثالثة، سوف يقوم البنك بإدراج بعض الإفصاحات الكمية على الموقع الإلكتروني للبنك ([www.anb.com.sa](http://www.anb.com.sa)) حسب متطلبات مؤسسة النقد العربي السعودي. إن هذه الإفصاحات لا تخضع للفحص أو المراجعة من قبل المراجعين الخارجيين.